

KATOLIČKI BOGOSLOVNI FAKULTE UNIVERZITETA U SARAJEVU

INTEGRIRANI FILOZOFSKO – TEOLOŠKI STUDIJ

NAZIV PREDMETA		BIBLIJSKI GRČKI JEZIK – CURSUS SUPERIOR					
Kod	SPNZ-IZ-01	Godina studija/semestar	III./zimski				
Nositelj/i predmeta	Izv. prof. dr. sc. Darko Tomašević	Bodovna vrijednost (ECTS)	2				
Suradnici		Način izvođenja nastave (broj sati u semestru)	P	S	V	T	
			15				
Status predmeta	Izborni	Postotak primjene e-učenja					
OPIS PREDMETA							
Ciljevi ili svrha predmeta	Cilj predmeta jest detaljno upoznavanje sa gramatikom i sintaksom biblijskog grčkog jezika, te posebnostima toga jezika. Ovo upoznavanje dostiže se prije svega kroz analiziranje odabranih ulomaka iz Novog zavjeta koji osvjetljavaju posebnosti i specifičnosti biblijskog grčkog jezika. Ulazi se dublje i studioznije u sve narav i posebnosti biblijskog grčkog jezika.						
Uvjeti za upis predmeta i ulazne kompetencije potrebne za predmet	Položen predmet Biblijski grčki jezik II.						
Očekivani ishodi učenja na razini predmeta (4-10 ishoda učenja)	<p>Nakon uspješno završenog predmeta student će moći:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Uz pomoć rječnika razumijevati velik dio novozavjetnih tekstova na grčkom jeziku. 2. Uočiti posebnosti biblijskog grčkog jezika. 3. Poznavati dostatan rječnički fond novozavjetnih autora te razumjeti važnost grčkog jezika za teologiju. 4. Prevoditi i egzegetski koristiti izvorni novozavjetni tekst. 						
Kompetencije koje se stječu	Predmet upoznaje studente sa specifičnostima biblijskoga grčkoga jezika i osposobljava ih da uz pomoć rječnika mogu samostalno čitati novozavjetne tekstove na grčkom izvorniku.						
Sadržaj predmeta detaljno razrađen prema satnici nastave	Studenti upoznaju posebnosti grčkoga biblijskoga jezika čitajući odabrane tekstove Novog zavjeta. Tijekom čitanja i analize izabranih poglavlja uočavaju važnost pojedinih oblika i izraza za novozavjetnu egzegezu i teologiju.						
Vrste izvođenja nastave:	<input checked="" type="checkbox"/> predavanja <input checked="" type="checkbox"/> vježbe <input checked="" type="checkbox"/> samostalni zadaci						
Obveze studenata	Redovito pohađanje nastave i aktivno sudjelovanje te gramatičko analiziranje diskutiranih ulomaka nakon predavanja.						
Praćenje rada studenata (upisati udio u ECTS bodovima za svaku)	Pohađanje nastave	0,5	Istraživanje		Praktični rad	1	
	Kolokviji		Esej		Vježbe	0,5	

KATOLIČKI BOGOSLOVNI FAKULTE UNIVERZITETA U SARAJEVU

INTEGRIRANI FILOZOFSKO – TEOLOŠKI STUDIJ

aktivnost tako da ukupni broj ECTS bodova odgovara bodovnoj vrijednosti predmeta):	Referat		Seminarski rad		(Ostalo upisati)	
	Pismeni ispit		Eksperimentalni rad		(Ostalo upisati)	
	Usmeni ispit		Projekt		(Ostalo upisati)	
Način ocjenjivanja i vrednovanja rada studenata tijekom nastave i na završnom ispitu	Čitanje, gramatičko-sintaktička raščlamba, prevođenje tekstova koji se vježbaju. Kratke pismene provjere znanja tijekom predavanja.					
Obvezna literatura (dostupna u knjižnici i putem ostalih medija)	Naslov			Broj primjeraka u knjižnici	Dostupnost putem ostalih medija	
	James SWETNAM, <i>Osnove novozavjetnoga grčkog jezika. Prvi dio: morfologija. Svezak I.: lekcije</i> . Prev. Darko TOMAŠEVIĆ (Sarajevo: Katolički bogoslovni fakultet, 2011.)					
	<i>The Greek New Testament</i> (ur. Barbara ALAND, Kurt ALAND, Johannes KARAVIDOPOULOS, Carlo M. MARTINI i Bruce M. METZGER), četvrto revidirano izdanje (Stuttgart: Deutsche Bibelgesellschaft, 1994.)					
	Anto POPOVIĆ, <i>Grčko-hrvatski rječnik Novoga zavjeta sa statistikom grčkih riječi</i> (Zagreb: KS, 2016.)					
	Max ZERWICK – Mary GROSVENOR, <i>A Grammatical analysis of the Greek New Testament</i> (Roma: Editrice Pontificio Istituto Biblico, ⁵ 1996.);					
	Friedrich Wilhelm BLASS - Albert DEBRUNNER - Walter Robert FUNK, <i>A Greek Grammar of the New Testament and Other Early Christian Literature</i> (Chicago: The University of Chicago Press, 1961.)					
Dopunska literatura	Zdravka MARTINIĆ-JERČIĆ - Damir SALOPEK, <i>Grčki glagoli</i> (Zagreb: Školska knjiga, 2001.) August MUSIĆ - Niko MARJANIĆ, <i>Gramatika grčkog jezika</i> (Zagreb: Školska knjiga, ¹⁶ 2004.) Računalni program BibleWorks 8.0. Oton GORSKI – Niko MARJANIĆ – Milivoj SIRONIĆ, <i>Grčko-hrvatski rječnik</i> (Zagreb: Školska knjiga, ⁶ 2003.) Stjepan SENC, <i>Grčko-hrvatski rječnik</i> (Zagreb: Naprijed, ³ 1991.)					

Načini praćenja kvalitete koji osiguravaju stjecanje utvrđenih ishoda učenja	Redovito pohađanje predavanja. Aktivno sudjelovanje na predavanjima. Zajednička analiza tekstova. Usvajanje novoga i utvrđivanje prijednog gradiva. Na kraju semestra evaluacija predmeta i nastavnika kroz anonimnu pismenu anketu.
Ostalo (prema mišljenju predlagatelja)	